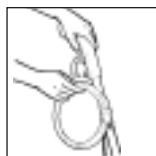


Touch Up™



OWNER'S MANUAL

- Please read these instructions carefully before using your Touch Up™.
- Let us help you put your vacuum together or answer any questions:
1-800-321-1134 (USA & Canada).

CONSUMER INFORMATION

- THIS VACUUM IS INTENDED FOR HOUSEHOLD USE ONLY.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS -- SAVE THESE INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

- READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE.
- ALWAYS FOLLOW THESE SAFETY INSTRUCTIONS.
- WARNING - FULLY ASSEMBLE CLEANER BEFORE OPERATING.
- WARNING - THE CORDS, WIRES AND/OR CABLES SUPPLIED WITH THIS PRODUCT CONTAINS CHEMICALS, INCLUDING LEAD OR LEAD COMPOUNDS, KNOWN TO THE STATE OF CALIFORNIA TO CAUSE CANCER AND BIRTH DEFECTS OR OTHER REPRODUCTIVE HARM. WASH HANDS AFTER USING.

WARNING: TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY

- Do not leave appliance when plugged in. Unplug from outlet when not in use and before servicing.
- Do not use outdoors or on wet surfaces.
- Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
- Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments.
- Do not use with damaged cord or plug. If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to a service center for inspection. Call 1-800-321-1134 for the nearest service center.
- Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.
- Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
- Do not handle plug or appliance with wet hands.
- Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow.
- Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts.
- Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- Turn off all controls before unplugging.
- Use extra care when cleaning on stairs.
- Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline, or use in areas where they may be present.
- Look on your vacuum cleaner and follow all label and marking instructions.
- Do not use an extension cord with this cleaner.
- Keep your hands, feet, hair and clothing away from moving parts; especially the revolving brush.
- Do not use the vacuum cleaner without dustcup and filters in place.
- Store the vacuum cleaner indoors. Put the vacuum cleaner away after use to prevent tripping accidents.

Approved by the Vacuum Cleaner Manufacturer's Association Executive Committee, April 29, 1987.

WARNING: To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet. Do not change the plug in any way.

Your cleaner contains a Thermal Protector which will automatically shut off the motor at abnormally high motor temperatures. If the Thermal Protector is activated -Turn switch off and unplug the cleaner. Contact an authorized service representative or call Customer Service at 1-800-321-1134.

NOTE: RETURN WARRANTY CARD TO REGISTER YOUR CLEANER

MAINTENANCE: Proper maintenance of your cleaner will assure continued effective cleaning performance.

1. Always use genuine Royal® replacement parts.
2. Clean-out dustcup frequently.

Touch Up™



MANUEL DU PROPRIÉTAIRE

- Veuillez lire ces instructions avant d'utiliser votre Touch Up™.
- Permettez-nous de vous aider à assembler l'aspirateur ou de répondre à vos questions en appelant le:

1-800-321-1134 (États-Unis et Canada)

INFORMATIONS POUR LES CONSOMMATEURS

• CET ASPIRATEUR N'EST DESTINÉ QU'À L'USAGE DOMESTIQUE.

INSTRUCTIONS IMPORTANTES POUR VOTRE SÉCURITÉ- CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Lors de l'utilisation d'un appareil électro-ménager, certaines précautions de base doivent toujours être respectées, notamment les suivantes:

- LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.
- TOUJOURS RESPECTER CES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ.
- AVERTISSEMENT - ENTIÈREMENT MONTER L'ASPIRATEUR AVANT UTILISATION.
- AVERTISSEMENT - LES CORDONS, LES FILS ÉLECTRIQUES ET/OU LES CÂBLES FOURNIS AVEC CE PRODUIT CONTIENNENT DES PRODUITS CHIMIQUES CONTENANT DU PLOMB OU DES COMPOSÉS DU PLOMB CONSIDÉRÉS PAR L'ÉTAT DE CALIFORNIE COMME PRODUITS CANCÉROGÈNES ET CAUSANT DES MALFORMATIONS CONGÉNITALES OU AUTRES ANOMALIES DE LA REPRODUCTION. SE LAVER LES MAINS APRÈS UTILISATION.

AVERTISSEMENT : AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE:

- Ne pas quitter l'appareil lorsqu'il est branché. Débrancher de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé et avant entretien.
- Ne pas utiliser à l'extérieur ou sur des surfaces humides.
- Ne pas permettre qu'il soit utilisé comme jouet. Être particulièrement attentif lors de l'utilisation par ou à proximité d'enfants.
- Ne l'utiliser que tel que décrit dans ce manuel. N'utiliser que les accessoires recommandés par le fabricant.
- Ne pas utiliser si le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé(e). Si cet aspirateur ne fonctionne pas comme il le devrait, si on l'a fait tomber, s'il a été endommagé ou bien encore si on l'a laissé tomber dans l'eau, le rapporter à un centre de service pour le faire inspecter. Appeler le numéro sans frais 1-800-321-1134 pour obtenir l'adresse du centre de service le plus proche.
- Ne pas tirer sur ou porter par le câble électrique. Ne pas utiliser le câble comme poignée, ne pas fermer de porte sur le câble, et ne pas entourer le câble autour de bords tranchants ou de coins. Ne pas passer l'appareil au dessus du câble. Tenir le câble à distance des surfaces chauffées.
- Ne pas débrancher en tirant sur le câble. Pour débrancher, tenir la fiche, non le câble.
- Ne pas manipuler la prise ou le dispositif avec des mains mouillées.
- Ne pas introduire d'objets dans les ouvertures. Ne pas utiliser avec une ouverture bloquée; maintenir celles-ci exemptes de pous sière, de peluche, de cheveux, et de tout ce qui pourrait affecter le passage de l'air.
- Garder les cheveux, les vêtements, les doigts et toutes les parties du corps loin des ouvertures et des pièces en mouvement.
- Ne pas ramasser quoi que ce soit qui brûle ou qui fume, tel que les cigarettes, les allumettes, ou les cendres chaudes.
- Mettre tous les commandes sur arrêt avant de débrancher.
- Être particulièrement attentif lors du nettoyage d'escaliers.
- Ne pas utiliser l'aspirateur pour ramasser des liquides inflammables ou combustibles, tels que l'essence, ou utiliser le dispositif dans des endroits où ceux-ci pourraient être présents.
- Examiner l'aspirateur et respecter toutes les étiquettes et instructions indiquées.
- Ne pas utiliser de rallonge électrique avec cet aspirateur.
- Garder les mains, les pieds, les cheveux et les vêtements à distance des pièces en mouvement, en particulier de la brosse rotative.
- Ne pas utiliser l'aspirateur sans avoir le récipient à poussière et le filtre en place.
- Ranger l'aspirateur à l'intérieur. Ranger l'aspirateur après usage pour éviter les accidents.

Approuvé par la Vacuum Cleaner Manufacturer's Association Executive Committee (Commission Exécutive de l'Association des Fabricant d'Aspirateurs), le 29 avril 1987.

AVERTISSEMENT: Afin de réduire le risque de choc électrique, cet appareil est muni d'une fiche polarisée (avec une lame plus large que l'autre). Cette fiche ne peut se placer que d'une seule façon dans une prise polarisée. Si la fiche ne rentre pas complètement dans la prise, tourner la fiche. Si elle ne rentre toujours pas, prendre contact avec un Électricien professionnel afin de faire installer une prise appropriée. Ne faire strictement aucun changement à la fiche.

Votre aspirateur est pourvu d'un Protecteur Thermique qui Éteindra automatiquement le moteur si celui-ci atteint des températures anormalement élevées. Si le Protecteur Thermique s'enclenche - éteindre et débrancher l'aspirateur. Transporter au centre de service ou appeler le 1-800-321-1134.

REMARQUE: ENREGISTREZ VOTRE ASPIRATEUR POUR VALIDER LA GARANTIE

ENTRETIEN: L'entretien approprié de votre aspirateur assurera un nettoyage efficace et une performance continue.

1. Toujours utiliser d'authentiques pièces de rechange Royal®.
2. Nettoyer le récipient à poussière fréquemment.

LIMITED WARRANTY

To the consumer, Royal Appliance Mfg. Co. warrants this vacuum cleaner to be free of defects in material or workmanship commencing upon the date of the original purchase. Refer to your vacuum cleaner carton for the length of warranty and save your original sales receipt to validate start of warranty period.

If the vacuum cleaner should become defective within the warranty period, we will repair or replace any defective parts free of charge. The complete machine must be delivered prepaid to any ROYAL® Authorized Sales & Warranty Service Station. Please include complete description of the problem, day of purchase, copy of original sales receipt and your name, address and telephone number. If you are not near a Warranty Station, call the factory for assistance in the USA & Canada: 1-800-321-1134. Use only genuine Royal® replacement parts.

The warranty does not include unusual wear, damage resulting from accident or unreasonable use of the vacuum cleaner. This warranty does not cover belts, brushes, bags, bulbs or fan damage. This warranty does not cover unauthorized repairs. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights. (Other rights may vary from state to state in the USA).

TABLE OF CONTENTS

How to Assemble.....	Page 3
How to Operate.....	Page 3
Belt & Brushroll Removal/Replacement.....	Page 4
Cleaning Dustcup & Filters.....	Page 5
Quick Cord Release.....	Page 6
Touch-Up™ Storage.....	Page 6
Troubleshooting.....	Page 7

GARANTIE LIMITÉE

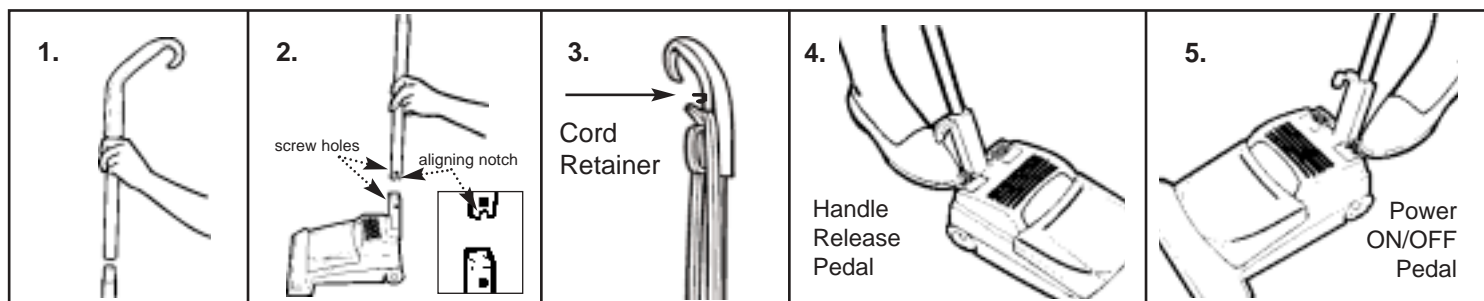
Royal Appliance Mfg. Co. garantit au consommateur que cet aspirateur est exempt de tout vice de matériau ou de fabrication. Cette garantie entre en vigueur à la date d'achat originale et sur réception de votre carte de garantie. La durée de la garantie est inscrite sur le carton d'emballage de l'aspirateur. Si l'aspirateur fait défaut durant la période couverte par la garantie, nous réparerons ou remplacerons toute pièce défectueuse gratuitement.

L'aspirateur au complet doit être livré, port payé, à n'importe quel point de vente et de service ROYAL® autorisé. Vous devez inclure une description détaillée du problème, la date d'achat, et vos nom, adresse et numéro de téléphone. Si vous n'avez pas de concessionnaire près de chez vous, téléphonez à l'usine pour obtenir une assistance aux Etats-Unis et Canada: 1-800-321-1134. N'utilisez que des pièces de rechange Royal®.

La garantie ne couvre pas les utilisations non prévues, ni les détériorations dues à un accident ou à un usage abusif de l'aspirateur. Elle ne couvre pas non plus les courroies, les brosses, les sacs, les ampoules ou le ventilateur. Cette garantie ne couvre pas les réparations non autorisées. Cette garantie vous confère des droits juridiques précis, conformément aux lois applicables.

TABLE DES MATIÈRES

Assemblage.....	Page 3
Mode d'emploi.....	Page 3
Retrait et remplacement de la courroie ou du rouleau de brosse.....	Page 4
Nettoyage du récipient à poussière et du filtre.....	Page 5
Libération rapide du câble.....	Page 6
Rangement de l'aspirateur.....	Page 6
Guide de dépannage.....	Page 7



HANDLE ASSEMBLY - Tool required: Phillips Screwdriver

1. Remove the Touch Up™ nozzle and two handle pieces from the box. Locate screws and nuts in small plastic bag.
2. Slide upper handle into lower handle assembly. Align holes. Place screw through hole and use a Phillips screwdriver to tighten screw into nut (Diagram 1).
3. Slide lower portion of handle assembly into the back base of nozzle. Align holes. Place screw through the hole near the base of handle. Use a Phillips screwdriver to tighten screw into nut. (Diagram 2).

OPERATING INSTRUCTIONS

1. Plug cord into electrical outlet and clip cord into cord retainer provided on upper handle. Your cord will stay up and out of your way while you vacuum. (Diagram 3). (See pg 6 for Quick Cord Clip).
2. To put handle in the operating position, place foot on the handle release foot pedal, located on the right side of nozzle and lower handle (Diagram 4).
3. Turn cleaner on by using the power switch foot pedal, located on the left side of the nozzle. Depress foot pedal to the "on" position. Depress foot pedal again to turn the Touch Up™ "off" (Diagram 5).

IMPORTANT: *Dustcup and filters must be used at all times.*

COMO ENSAMBLAR EL MANGO - Herramienta Requerida: Destornillador De Cruz

1. Saque de la caja la boquilla y las dos piezas del mango de la aspiradora Touch Up™. Los tornillos y las tuercas se encuentran en la bolsa pequeña de plástico.
2. Deslice el mango superior dentro de la unidad del mango inferior. Alinee los agujeros. Coloque el tornillo a través del agujero y use un destornillador de cruz para ajustar el tornillo dentro de la tuerca (Diagrama 1).
3. Deslice la parte inferior de la unidad del mango dentro de la base trasera de la boquilla. Alinee los agujeros. Coloque el tornillo a través del agujero junto al mango de base. Use un destornillador de cruz para ajustar el tornillo dentro de la tuerca (Diagrama 2).

INSTRUCCIONES OPERATIVAS

1. Enchufe el cordón a un tomacorriente, sujete el cordón con el sujetador provisto en el mango superior. Su cordón permanecerá agarrado y no le estorbará mientras aspira (Diagrama 3). (Vea en la página 6 acerca del sujetador rápido del cordón).
2. Para colocar el mango en la posición operativa, coloque el pie sobre el pedal de liberación del mango, ubicado en el lado derecho de la boquilla y el mango inferior (Diagrama 4).
3. Encienda la aspiradora con el pedal del interruptor de energía, ubicado en el lado izquierdo de la boquilla. Oprima el pedal hasta la posición de encendido ("on"). Oprima el pedal de nuevo para apagar ("off") la aspiradora Touch Up™ (Diagrama 5).

IMPORTANTE: *El colector de polvo y el filtro siempre deben estar puestos.*

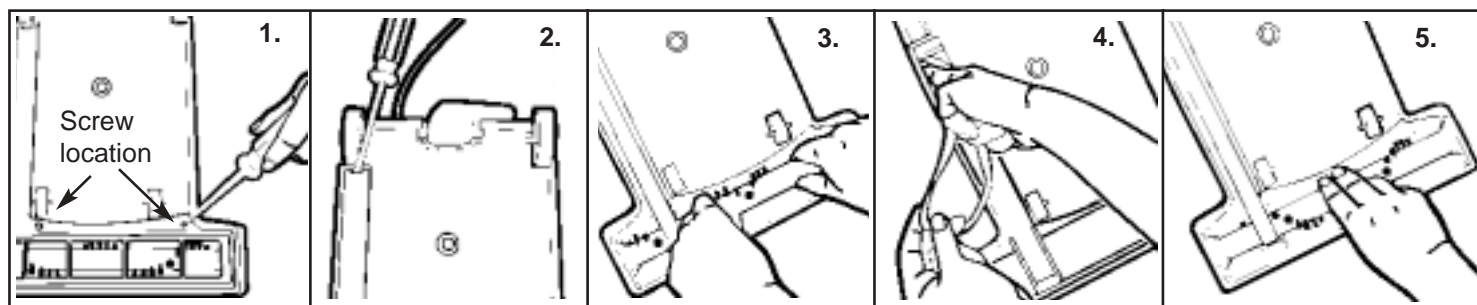
ASSEMBLAGE DU MANCHE - Outil nécessaire: Tournevis cruciforme

1. Sortir le suceur du Touch Up™ et les deux pièces formant le manche de l'emballage. Repérer les vis et les écrous dans le petit sac en plastique.
2. Insérer la partie supérieure du manche dans la partie inférieure. Aligner les trous. Passer une vis dans le trou et utiliser un tournevis cruciforme pour serrer la vis dans l'écrou (Schéma 1).
3. Glisser la partie inférieure du manche dans l'arrière de la base du suceur. Aligner les trous. Passer une vis dans le trou au bas du manche. Utiliser un tournevis cruciforme pour serrer la vis dans l'écrou (Schéma 2).

MODE D'EMPLOI

1. Brancher le câble dans une prise électrique, faire passer le câble électrique dans le crochet de maintien du câble situé sur la partie supérieure du manche. Le câble restera en hauteur et hors des champs d'action lors du passage de l'aspirateur (Schéma 3). (Voir la partie "Crochet de libération rapide du câble" à la page 6).
2. Pour mettre le manche en position de nettoyage, appuyer sur la pédale de déblocage du manche, située sur le côté droit du suceur, et abaisser le manche (Schéma 4).
3. Allumer l'aspirateur à l'aide de la pédale de mise en marche, située sur le côté gauche du suceur. En appuyant une fois, l'interrupteur est mis sur la position "on" (marche). Pour éteindre le Touch Up™ ("off"), appuyer à nouveau sur la pédale (Schéma 5).

IMPORTANT: *Il faut toujours utiliser le récipient à poussière et le filtre.*



BELT OR BRUSHROLL REMOVAL & REPLACEMENT

WARNING: TO REDUCE THE RISK OF INJURY FROM MOVING PARTS - UNPLUG BEFORE SERVICING.

**BELT
STYLE:** **7**

Tool required: Phillips screwdriver

TO REMOVE BELT OR BRUSHROLL:

1. Turn cleaner over. Nozzle base should lay flat and face up (Diagram 1). **To remove nozzle guard**, use Phillips screwdriver to remove two screws. Arrows in diagram 1 show location of screws. Gently pop nozzle guard off with tip of screwdriver (Diagram 2). Pull up and out on rear of nozzle guard.
2. Lift and remove brushroll. Be sure belt is off motor shaft (Diagram 3). Dispose of old belt.

TO INSTALL BELT OR BRUSHROLL:

1. Loop belt around motor shaft (Diagram 4). Place belt onto brushroll.
2. Pull and insert brushroll into holder with flat brush endcap edge facing out. Rotate brushroll to make sure belt is not twisted (Diagram 5).
3. Replace nozzle guard. Match the front tabs to the slots on the nozzle base. Push firmly on top end of nozzle guard to fit into place. Secure by replacing screws.

IMPORTANT: With cleaner unplugged, rotate brush roll by hand before starting cleaner.

REMOCION Y REEMPLAZO DE LA BANDA O DEL CEPILLO ROTATORIO

ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESION DEBIDO A LAS PARTES EN MOVIMIENTO-DESENCHUFE ANTES DE DARLE SERVICIO.

**ESTILO DE
BANDA:** **7**

HERRAMIENTA REQUERIDA: DESTORNILLADOR DE CRUZ

PARA RETIRAR LA BANDA O EL CEPILLO ROTATORIO:

1. Acueste la aspiradora para dejar expuesta la base de la boquilla. La base de la boquilla debe descansar plana, cara arriba, sobre la superficie (Diagrama 1). Para quitar la cubierta de la boquilla, saque los dos tornillos con un destornillador de cruz. Las flechas en el diagrama 1 muestran la ubicación de los tornillos. Con la punta del destornillador levante con suavidad la cubierta de la boquilla. Jale hacia arriba y hacia afuera la parte posterior de la cubierta de la boquilla.
2. Levante y retire el cepillo rotatorio. Asegúrese que la banda no esté colocada en el eje del motor. Deseche la banda usada (Diagrama 2).

PARA INSTALAR LA BANDA O EL CEPILLO ROTATORIO:

1. Haga una lazada con la banda alrededor del eje del motor (Diagrama 3). Coloque la banda sobre el cepillo rotatorio.
2. Jale e inserte el cepillo rotatorio dentro del sostenedor con el borde plano del casquete extremo del cepillo hacia afuera. Gire el cepillo rotatorio para asegurarse de que la banda no esté torcida (Diagrama 4).
3. Reemplace la cubierta de la boquilla. Haga coincidir las lengüetas delanteras con las ranuras en la base de la boquilla. Empuje firmemente en el extremo superior de la cubierta de la boquilla para encajarla en sitio. Asegúrela volviendo a colocarle los tornillos.

IMPORTANTE: Con la aspiradora desenchufada, haga girar el cepillo rotatorio con la mano antes de encender la aspiradora.

RETRAIT ET REMPLACEMENT DE LA COURROIE OU DU ROULEAU DE BROSSE

AVERTISSEMENT: POUR RÉDUIRE LES RISQUES DE BLESSURES DUES À DES PIÈCES EN MOUVEMENT, DÉBRANCHER L'ASPIRATEUR AVANT L'ENTRETIEN.

**MODÈLE DE
COURROIE:** **7**

Outil nécessaire: Tournevis cruciforme

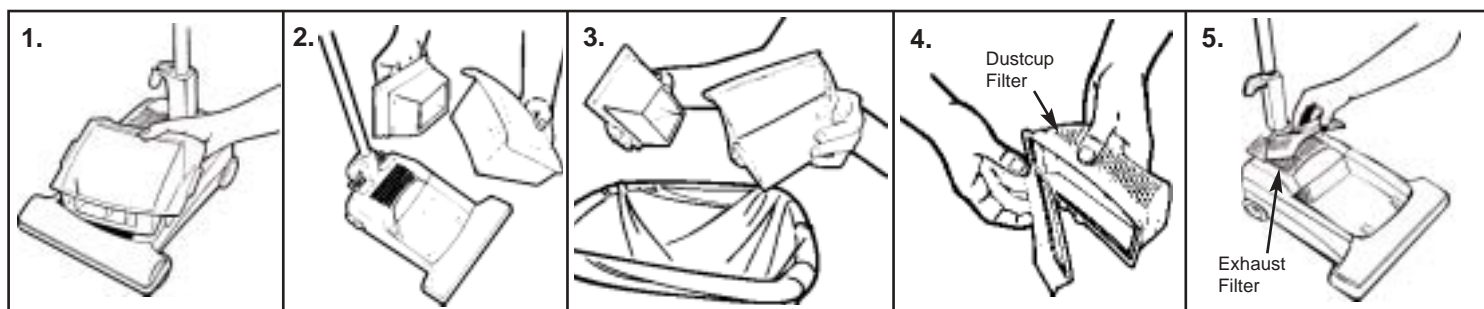
POUR ENLEVER LA COURROIE OU LE ROULEAU DE BROSSE:

1. Retourner l'aspirateur. La base doit être à plat et pointer vers le haut (Schéma 1). **Pour enlever la protection du suceur**, utiliser un tournevis cruciforme pour enlever les deux vis. Les flèches du schéma 1 indiquent l'emplacement des vis. Déboîter délicatement la protection du suceur avec l'extrémité du tournevis. Soulever et extraire l'arrière de la protection du suceur.
2. Soulever et enlever le rouleau de brosse. S'assurer que la courroie est dégagée de l'arbre du moteur. Mettre l'ancienne courroie au rebut (Schéma 2).

POUR INSTALLER UNE COURROIE OU UN ROULEAU DE BROSSE:

1. Faire passer la courroie autour de l'arbre du moteur (Schéma 3). Placer la courroie autour du rouleau de brosse.
2. Tirer et insérer le rouleau de brosse dans le support avec le côté à couronne d'extrémité de brosse plate pointant vers l'extérieur. Tourner le rouleau de brosse pour vérifier que la courroie n'est pas tordue (Schéma 4).
3. Remettre la protection du suceur en place. Aligner les pattes avant avec les fentes sur la base du suceur. Appuyer fermement sur le partie supérieure de la protection du suceur pour l'emboîter. Fixer le tout en remettant les vis en place.

IMPORTANT: Tout en conservant de dispositif débranché, tourner le rouleau de brosse avant d'allumer l'aspirateur.



CLEANING DUSTCUP & FILTERS

WARNING: TO REDUCE THE RISK OF INJURY FROM MOVING PARTS - UNPLUG BEFORE SERVICING.

REMOVE & EMPTY DUST CUP:

1. Use side tabs to loosen dustcup from nozzle. Pull dustcup straight up and out of nozzle to empty and clean (Diagram 1).
2. Pull filter out of dustcup (Diagram 2) and empty contents into trash (Diagram 3).
3. Use a sponge and lukewarm water to wipe compartment clean.

REMOVE & CLEAN OR REPLACE FILTERS:

1. With dustcup removed from nozzle, filters are accessible for cleaning or replacement. Pull dustcup filter out of dustcup and shake out over trash can (Diagram 3).
2. To replace dustcup filter-remove filter frame from filter. Discard old filter. Reattach new dustcup filter to filter frame before placing back into dustcup (Diagram 4).
3. To replace the exhaust filter - lift the filter cover by the front tabs and remove the old filter. Discard old filter. Insert new exhaust filter and snap filter cover in place (Diagram 5).
4. Filter replacements can be ordered by calling toll free 1-800-321-1134. Dustcup Filter part# 3-400700-001. Exhaust Filter part #3-400321-044.

LIMPIEZA DEL COLECTOR DE POLVO Y DEL FILTRO.

ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESION DEBIDO A LAS PARTES EN MOVIMIENTO - DESENCHUFE LA ASPIRADORA ANTES DE DARLE SERVICIO.

RETIRE Y VACIE EL COLECTOR DE POLVO:

1. Use las lengüetas a los costados para soltar el colector de polvo de la boquilla. Jale el colector de polvo derecho y hacia arriba, afuera de la boquilla para vaciarlo y limpiarlo (Diagrama 1).
2. Saque el filtro del colector y vacíe el contenido en la basura (Diagrama 2).
3. Use una esponja y agua tibia para limpiar el compartimiento.

RETIRE EL FILTRO Y LIMPIELO O CAMBIELO:

1. Con la copa para polvo fuera de la boquilla, se pueden limpiar o cambiar los filtros. Saque el filtro de la copa para polvo fuera de la copa para polvo y sacúdalo sobre el cesto de basura (Diagrama 3).
2. Para volver a colocar el filtro saque el marco del filtro del filtro. Deseche el filtro usado. Vuelva a colocar el nuevo filtro de la copa para polvo en el marco del filtro antes de colocarlo de nuevo en la copa para polvo (Diagrama 4).
3. Para cambiar el filtro del escape - retire la copa para polvo. Levante la tapa del filtro por medio de las bisagras posteriores y saque el filtro usado. Deséchelo. Inserte el nuevo filtro del escape y baje la tapa del filtro. Cerciórese que la copa para polvo esté en su lugar antes de operar la aspiradora (Diagrama 5).
4. Se puede hacer el pedido de los repuestos de filtros llamando sin cargo al 1-800-321-1134. El No. de parte del Filtro de la Copa para Polvo es: 3-400700-001. El No. de parte del filtro del Escape es: 3-400321-044.

NETTOYAGE DU RÉCIPIENT À POUSSIÈRE ET DU FILTRE

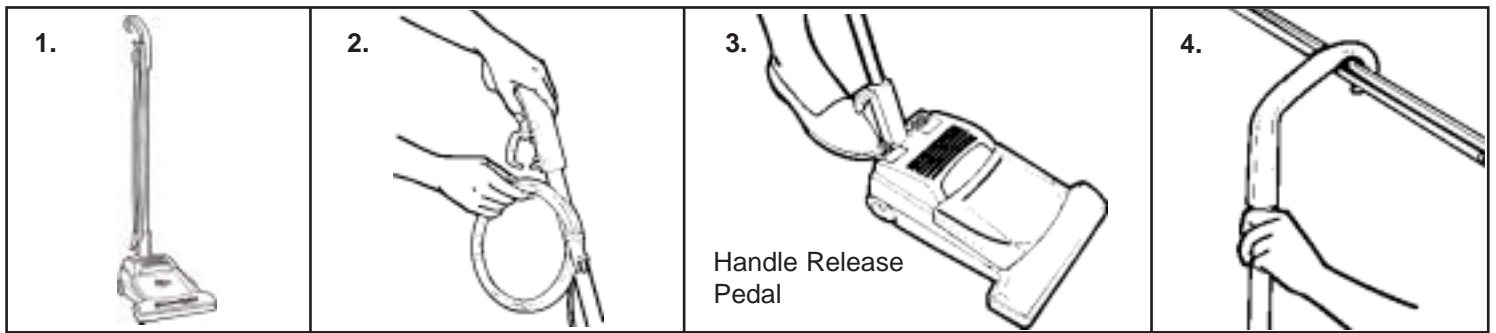
AVERTISSEMENT: POUR RÉDUIRE LES RISQUES DE BLESSURES DUES À DES PIÈCES EN MOUVEMENT, DÉBRANCHER L'ASPIRATEUR AVANT L'ENTRETIEN.

RETIRER ET VIDER LE RÉCIPIENT À POUSSIÈRE:

1. Utiliser les pattes latérales pour dégager le récipient à poussière du suceur. Tirer le récipient à poussière verticalement vers le haut et hors de suceur afin de le vider et de le nettoyer (Schéma 1).
2. Sortir le filtre du récipient à poussière et mettre le contenu du récipient à la poubelle (Schéma 2).
3. Essuyer le récipient avec une éponge et de l'eau tiède.

POUR ENLEVER ET NETTOYER OU REMPLACER LES FILTRES:

1. Une fois le vide-poussière retiré du suceur, les filtres peuvent être nettoyés ou remplacés. Sortir le filtre du vide-poussière et le secouer au-dessus d'une poubelle (Schéma 3).
2. Pour remettre le filtre du vide-poussière en place: Retirer le cadre de filtre du filtre. Jeter le filtre usagé. Remonter le nouveau filtre de vide-poussière sur le cadre du filtre avant de le replacer dans le vide-poussière (Schéma 4).
3. Pour remplacer le filtre d'évacuation - retirer le vide-poussière. Soulever le couvercle du filtre par les charnières arrière et retirer le filtre usagé. Jeter le filtre usagé. Insérer le nouveau filtre d'évacuation et le couvercle de filtre inférieur. Veiller à mettre le vide-poussière en place avant de mettre l'aspirateur en marche (Schéma 5).
4. Les filtres de rechange sont disponibles sur simple commande en appelant le numéro sans frais 1-800-321-1134. Référence du filtre de vide-poussière: 3-400700-001. Référence du filtre d'évacuation: 3-400321-044.



QUICK CORD RELEASE

1. Put cleaner handle in upright position (Diagram 1).
2. Loosely wrap cord in hand. Press Quick Cord Clip, located on the right side of upper handle, and insert top portion of wrapped cord into clip. (Diagram 2).

STORAGE

For easy storage release handle by depressing the handle release foot pedal, on the right side of nozzle, (Diagram 3) then hang in the closet. The upper handle grip allows this unit to hang flat in a vertical position (Diagram 4).

LIBERADOR RAPIDO DEL CORDON

1. Coloque la aspiradora en posición vertical (Diagrama 1).
2. Enrolle holgadamente el cordón en la mano. Oprima el sujetador rápido del cordón, ubicado en el lado derecho del mango superior, e inserte la parte superior del rollo de cordón dentro del sujetador (Diagrama 2).

ALMACENAMIENTO

1. Para el almacenamiento fácil libere el mango oprimiendo el pedal liberador del mango, al lado derecho de la boquilla (Diagrama 3), luego cuelgue la aspiradora en el armario. El asidero del mango superior permite que la unidad cuelgue derecha en posición vertical (Diagrama 4).

LIBÉRATION RAPIDE DU CÂBLE

1. Mettre le manche de l'aspirateur à la verticale (Schéma 1).
2. Enrouler le câble à la main sans le serrer. Appuyer sur le crochet de libération rapide du câble, situé sur le côté supérieur droit du manche, et faire passer la partie enroulée du câble dans le crochet (Schéma 2).

RANGEMENT

Pour faciliter le rangement, débloquent le manche en appuyant sur la pédale de déblocage du manche, située sur le côté droit du suceur (Schéma 3), avant de suspendre l'aspirateur dans le placard. La poignée de la partie supérieure du manche permet de suspendre l'aspirateur à la verticale (Schéma 4).

TROUBLESHOOTING GUIDE

PROBLEM	POSSIBLE REASON	POSSIBLE SOLUTION
Cleaner won't run	1. Power cord not firmly plugged into outlet. 2. Needs Service.	1. Plug unit in firmly. 2. Take to service center or call 1-800-321-1134.
Cleaner won't pick-up or low suction	1. Dustcup full and/or filters clogged. 2. Brushroll worn. 3. Broken or worn belt.	1. Empty dustcup and/or clean filters - Pg. 5. 2. Replace brushroll - Pg. 4. 3. Replace belt - Pg. 4.
Dust escaping from cleaner	1. Dustcup full and/or filters clogged. 2. Dustcup not installed correctly. 3. Dustcup cracked. 4. No dustcup in cleaner.	1. Empty dustcup and/or clean filters - Pg. 5. 2. Review dustcup installation - Pg. 5. 3. Replace dustcup. 4. Install dustcup.

IMPORTANT: UNPLUG CLEANER BEFORE SERVICING

CUSTOMER SERVICE: In the event that further assistance is required, see your Yellow Pages for an authorized Royal® Dealer. Costs of any transportation to and from any place of repair are to be paid by the owner. The service parts used in this unit are easily replaced and readily available from an authorized Royal® Dealer or retailer. Always identify your cleaner by the model number and manufacturer code when requesting information or ordering replacement parts. (The model number appears on the bottom of the cleaner.)

GUIA PARA LA DETECCION Y SOLUCION DE PROBLEMAS

PROBLEMAS	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIONES POSIBLES
LA ASPIRADORA NO FUNCIONA	1. El cordón no está conectado firmemente al tomacorriente. 2. Necesita servicio.	1. Enchufe la unidad firmemente. 2. Llévela al centro de servicio o llame al 1-800-321-1134.
LA ASPIRADORA NO RECOGE O TIENE BAJO PODER DE SUCCIÓN	1. El colector de polvo está lleno o el filtro está tapado. 2. El cepillo rotatorio está gastado. 3. La banda está rota o gastada.	1. Vacíe el colector de polvo y/o limpie el filtro - página 5. 2. Reemplace el cepillo rotatorio - página 4. 3. Reemplace la banda - página 3.
SALE POLVO DE LA ASPIRADORA	1. El colector de polvo está lleno o el filtro está tapado. 2. El colector de polvo no está instalado correctamente. 3. El colector de polvo está agrietado. 4. El colector de polvo no está puesto en la aspiradora.	1. Vacíe el colector de polvo o limpie el filtro - página 5. 2. Revise la instalación del colector de polvo - página 5. 3. Reemplace el colector de polvo. 4. Instale el colector de polvo.

IMPORTANTE: DESENCHUFE LA ASPIRADORA ANTES DE DARLE SERVICIO

SERVICIO AL CLIENTE: En caso de necesitar mayor ayuda, busque en la Sección Amarilla un Distribuidor Royal® autorizado. Los gastos de transporte desde y hacia cualquier centro de reparación son responsabilidad del dueño. Las partes de servicio usadas en esta unidad son fácilmente reemplazables y fáciles de conseguir de un Distribuidor Royal® o de un vendedor al menudeo autorizado. Cuando solicite información o haga un pedido de partes, siempre identifique su aspiradora mediante el número del modelo y el código del fabricante. (El número del modelo se encuentra en la parte inferior de la aspiradora).

GUIDE DE DÉPANNAGE

PROBLÈME	RAISONS POSSIBLES	SOLUTIONS POSSIBLES
L'ASPIRATEUR NE MARCHE PAS	1. Câblélectrique mal inséré dans la fiche. 2. A besoin de service.	1. Bien insérer la fiche dans la prise. 2. Transporter au centre de service ou appeler le 1-800-321-1134.
L'ASPIRATEUR NE RAMASSE PAS OU L'ASPIRATION EST FAIBLE	1. Récipient à poussière plein et/ou filtre bouché. 2. Rouleau de brosse usé. 3. Courroie cassée ou usée.	1. Vider le récipient à poussière et/ou nettoyer le filtre - p 5. 2. Remplacer le rouleau de brosse - p 4. 3. Remplacer la courroie - p 3.
DE LA POUSSIÈRE S'ÉCHAPPE DE L'ASPIRATEUR	1. Récipient à poussière plein et/ou filtre bouché. 2. Récipient à poussière pas installé correctement. 3. Récipient à poussière fissuré.. 4. Il n'y a pas de récipient à poussière dans l'aspirateur..	1. Vider le récipient à poussière et/ou nettoyer le filtre - p 5. 2. Revoir l'installation du récipient à poussière - p 5. 3. Remplacer le récipient à poussière. 4. Installer le récipient à poussière.

AVERTISSEMENT: D'ÉBRANCHER L'ASPIRATEUR AVANT L'ENTRETIEN.

SERVICE À LA CLIENTÈLE: Si vous avez besoin d'assistance supplémentaire, consultez les Pages Jaunes pour repérer un distributeur Royal® agréé. Les frais de transport vers l'endroit des réparations et le retour sont à la charge du propriétaire. Les pièces de service utilisées dans cette unité se remplacent facilement et sont disponibles chez un distributeur Royal® agréé ou chez un détaillant. Identifiez toujours l'aspirateur par son numéro de modèle et son code fabricant lorsque vous demandez des informations ou commandez des pièces de rechange. (Le numéro du modèle est indiqué sous l'aspirateur).